

M477

'ɔ" J" CT" T", T" [ʰ ɔ. ɔ-
Miao poor kills son, son lead cause rich.

Cɔ ʎn ɟ" T" ɔv Y- T'" L". ɔ- Y"
they tell story that of old, there was one

Λn 'ɔ" ɔ- T" Y" Lʰ T", tʰ T"
family Miao beget one classifier son. the son

Ĉ Y- C^{nc} C^{no} Y- C^{nc} ɓ°, Y- C^{nc}
this the longer lived the bigger grew, the bigger

ɓ° Y- C^{nc} C" T" Y- L" Cɔ Λn T"
grew the more ate get, make like his family all

5 Ṭ ʎ" T" Cɔ Tɔ. Cɔ Λn L. Ṭ
feed not get him finish. his family also then

J" T- T_{nc}. ɔ- Y" ɟ" tʰ Λc CT.
poor very. there was one occasion the man with

L̄ ɟ° ʎn, Y- Lʰ tʰ T" Ĉ
the woman said, two classifier the son this

C" T" T- T_{nc}, Y- Lʰ L. L"
eat get very, two classifier have grown old

Tɔ Ṭ Y- ʎ" T" T'^{nc}, Y- Lʰ
finish then work not get also, two classifier

10 J" L. ɔ- ʒ" [ʰ_{nc} Y J'. ɟ" CĪ'
rear come have good place what. we seek

ɟ'" ɟ' ɔ" CT" S^ɔ T", Lʰ Y- ɟ°
method go kill away exclamation. the woman

ʎn, ʒ" ɔ-, Ĉ Ĉ Y- Lʰ ɔ-
said, good exclamation. now two classifier have

Y" T- ɟ' Y" Ṭ Y- C^{nc} CĪ- Ŝ.
one small chicken one classifier sow still.

Cɔ I', ɔ" CT" S^ɔ T ɟ C^{no} CĪ- [ʰ_{nc}
you bring go kill away and I remain home take

- 15 T^u G_. C^{nc} J' T⁻ T^o C₃.
the little hen kill await you.
- J'' T'_u Γ^u †^r Λ_κ l', †⁻ T^u ɔ_u CT^o
occasion first the man bring the son go fell
- CT''. Ā ɔ_o Γ^o CT'' L_o CT_u †^r T^u
tree. want cause the tree come kill the son
- S^o. Y⁻ Lⁿ L_u 'ɔ'' CT^o CT'', T^o ɔ_u
away. make like old Miao fell tree wait that
- Ī J_u Ī J_u T_ɔ. C₃ CT_o C₃
about to fall about to fall finish. he with his
- 20 †⁻ T^u ɲ_n, C₃ T⁻ Jⁿ T'' T^o T_r
the son said, you come below wait carry
- Γ^{nc}, Ī J_u T_ɔ. †⁻ T^u T⁻
completed, about to fall finish. the son come
- Jⁿ T'' T^o. T⁻ Γ^o CT'' J_u L_o ɔ⁻ †⁻ T^u
below wait. the tree fall come take the son
- CT'' T_l L_κ, †_u T'' Yⁿ Γ^{nc}. †^r
kill dead gone, crush at there completed. the
- Λ_κ S^r L_o Δ⁻ Cɔ_l. CT_o Ī J^o
man return come go to house. with the woman
- 25 ɲ_n, ɔ'' T_ɔ. J'' Cⁿ T'' CT'' S^o
said, good finish, occasion this get kill away
- T_ɔ. C₃ T_{nc} T⁻ J' Γ^{nc} T_ɔ.
finish. you query kill chicken completed finish.
- Γ^{'nc} L_o, Y⁻ L^b C'' Ā, C''
bring come, two classifier eat exclamation, eat
- S^o T_ɔ T_l L_κ T^u Cɔ_l, T_ɔ. †^r Λ_κ
away finish die gone all go finish. the man
- CT_o Ī J^o J' C_{nc} ɲ_n T_ɔ L^u T⁻,
with the woman scarcely say finish words only,
- 30 †^r T^u Ī² Γ^o CT'' T_κ L_o ɲ_n, V_u
the son carry the tree out come said, father

Ā T" J' T³, t^r V_l T_n, Ē D_u
want to place what, the father said, carry go

Δ⁻ L^u J^δ C]⁻ V_l C^{nc}. t⁻ T^u
go to the bottom house there completed. the son

T_l T_n, T_{nc} C^{nc} Y⁻ J^δ T̄^{nc} T_z.
then said, query mother make food ready finish.

C_s V_l T_n, Y⁻ T̄^{nc} T_z. C^{no}
his father said, made ready finish, situated

35 V_l, D_u T_l C^u. t⁻ T^u D_u C₋ L^u C^u,
there, go dip eat. the son go look the steamer,

D⁻ Yⁿ G₋ C^u V₋. T_l C₋ Tⁿ
there is one small steamer food. then look in

L^u J^u, D⁻ C]⁻. t⁻ T^u T^u T^u Δ^{nc}
the pot, there is meat. the son with the spoon

T_l Y⁻ Δ^{nc} V₋, T^u T^u S^u T_l
dip two spoons meal, with the chopsticks pick

Y⁻ S^u C]⁻ C^u T₋, T^u Tⁿ D⁻
two chopsticks meat eat only, all not have

40 T_z. Y⁻ Lⁿ C_s C^{nc} V_l Tⁿ Tⁿ
finish. make like his mother father not get

C^u T_z.
eat finish.

C_s V_l T_l C]⁻. C_s C^{nc} T_n, L^u
his father then with his mother said, the

T̄^δ Jⁿ Tⁿ D⁻ Yⁿ L^u Y⁻ C_{no}. J^u
valley below there is one classifier pounder. I

I^δ, C_s D_u T_r, J_o. L^u Y⁻ C_{no} t_l C_s
take him go carry, cause the pounder crush him

45 S^δ. C̄ C̄^o D⁻ T^u Y⁻ C^{nc} C]⁻ T₋ T_z. C_s
away. now there is the sow only finish. you

C^{nc} T^u Y⁻ C^{nc} C]⁻ T₋ T^o J^u. L^u Y⁻ J^o
take the sow kill await me. the woman

ገጠ, 3" ጋ, ር, ለ, ለ', ር, ጋጢ. ተ
said, good exclamation, you take him go. the

ለፋ ለ', ተ ጥ ጋጢ ተ. ለ ሃ ርጠጠ ጥጌ.
man take the son go reach the pounder finish.

ተ ህ ገጠ, ር ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ
the father said, you come wait carry I raise

50 ለ. ተ ህ ር ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ
come. the father raise not get. then cause the

ጥ ለ ርጥ. ር ጥ ጥ ለ. ጥ ለጠ ጥ
son come with raise stand come. presently cause

ተ ጥ ጋጢ ጥ. ተ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ, ተ
the son go carry. the son come below, the

ህ ለ ሃ ጥ ጥ ጋጢ. ጋ ተ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ
father give one push go. take the son knock out

ጥ ጥ ለ ጥጌ. ተ ለ ሀ ለ ለ
crush dead gone finish. the man return come

55 ለ ርጥ, ህ ርጥ. ለ ሃ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ
go to house, then with the woman said, the

ሃ ርጥ ርጥ ር ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ
sow you query kill boil cooked finish,

ጥ ር ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ
occasion this see the son dead truly finish.

ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ለ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ
the woman said, make like good finish. meat

ሃ ጥ ሃ ለ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ
meal all make good finish. go dip eat

60 ጥ. ለ ጥ ጥ ርጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ ጥ
exclamation. words scarcely said finish, the son

ጥ ጥ ጥ ጥ ሃ ርጠጠ ለ ተ ርጥ ጥ
then carry the pounder come reach house finish,

ጥ ህ ለ ሃ ርጠጠ ለ ር ጥ ጥ ጥ
said, father, the pounder want set down at

J' T^o. t^r V_v ɿ_n, ɿ^o T'' L^u
place where. the father said, set down at the

J^o Cɿ-. t^r T^u ɿ^o L^u Ȳ ɿ_{no} S^o
bottom house. the son set down the pounder away

65 L_o ɿ_n, C^{nc} T_{nc} ɿ- V⁻ C_s C^{nc}
come said, mother query have food. his mother

ɿ_n, V⁻ Cɿ. ɿ⁻ ʒ'' C^{no} V_v, ɿ_{ii}
said, meal with vegetables situated there, go

ɿ_i C^u. t^r T^u ɿ_{ii} ɿ_i Y⁻ t^r L^o
dip eat. the son went dip two three mouthfuls

V⁻, ɿ_i Y⁻ t^r L^o ɿ⁻ ʒ'' C^u, T^u
meal, dip two three mouthfuls vegetables eat, all

C^u S^o T_z.
eat away finish.

70 C̄ C̄ C_s Cɿ. C_s V_v ɿ_n, V_v ɿ_s ɿ_{ii}
now he with his father said, father, you go

Cɿ_{ii} Yⁿ T^u ɿ'' ɿ_u ɿ- t^r t^{'nc}
beat one classifier hoe that has three thousand

ɿ_n L_o T^{'u} ɿ̣. ɿ̣ Ā ɿ_{ii} Cɿ_{nc} Tⁿ Y⁻
catties come for me. I want go dig land do

J'' T_z. C_s V_v ɿ_{ii} J'' t^{'-} J'^o
farming finish. his father go gather every place

t^{'-} ɿ^{'nc} ɿ'' L_o. Cɿ̄' Lⁿ ɿ_s T⁻ Cɿ_{ii}.
every district iron come. seek smith come beat.

75 Cɿ_{ii} T'' ɿ'' T_z, T^u 'ɿ'' ɿ^{no} ɿ_{ii} Cɿ_{nc} Tⁿ
beat get hoe finish, Miao lad take go dig land

T_z. T^u 'ɿ'' Cɿ_{nc} Yⁿ 'C^u T⁻, T^u 'ɿ'' L_i
finish. Miao lad dig one day only, Miao lad had

Cɿ_{nc} L_s Jⁿ ɿⁿⁱ L^u ɿ̄ Jⁿ ɿⁿⁱ
dug gone several classifier valleys several

L^u Cɿ_z. T^u 'ɿ'' T^{'u} S^{nc} Y⁻ J''. Y⁻
classifier plains. Miao lad with heart farmed. do

T^u T⁻ T_{nc}. T_z. C₃ C₁- C^{'nc} T^u ɔ-
get very finish. his house place all have

80 T⁻ T_{nc} T_z.
very finish.

T^u 'ɔ'' C₁. C₃ C^{nc} V_u ɲ_n, Ā Ā V_u
Miao lad with his mother father said, now at

C₁- ɔ'' t['] ʒ_z T_z C_n, ɲ Ā ɔ_u
house have every kind finish thus, I want go

Ḷ C₁' T_z. Y⁻ Lⁿ T^u 'ɔ'' L_z T_z. C₃
hunt finish. make like Miao lad gone finish. he

ɔ_u ɔ_u, ɔ_u ɔ_o. Yⁿ L^ɔ ɲ_u ɲ' Y⁻ C^ɔ Yⁿ.
go go, go see one person who clear ditch.

85 t^r ɲ_u ɲ' Y⁻ C^ɔ C₁. C₃ ɲ_n, C₃ Ā
the one who clear ditch with him said, you want

ɔ_u Y⁻ ɲ' ɲ'. C₃ ɲ_n, ɲ Ā ɔ_u Ḷ C₁' t^r
go do what. he said, I want go hunt. the one

Yⁿ ɲ_n, ɲ C₁. C₃ ɔ_u. C₃ Y⁻ L^ɔ
that said, I with you go. they two classifier

ɔ_u ɔ_u, ɲ_u ɔ_u ɔ_o. Yⁿ L^ɔ T^u C₁ C₁.
go go, then go see one classifier drum maker.

t^r T^u C₁ C₁ ɲ_n, ɔ⁻ L^ɔ Ā ɔ_u Y⁻ ɲ' ɲ'.
the drum maker said, you two want go do what.

90 C₃ Y⁻ L^ɔ ɲ_n, Y⁻ L^ɔ Ā
they two classifier said, two classifier want

ɔ_u Ḷ C₁' t^r T^u C₁ C₁ ɲ_u ɲ_n, ɲ C₁. ɔ⁻
go hunt. the drum maker then said, I with you

L^ɔ ɔ_u. C₃ t^r L^ɔ ɔ_u. ɔ_u t_o L^u
two go. they three classifier go. go reach the

Y⁻ C^ɔ Yⁿ ʒ_z ɲ_u ɔ^o T⁻ T_{nc} T_z. ɲ' Yⁿ
valley forest which big very finish. place that

ɔ- C₁' ʒ_z t_o ɲ_u C^{nc}. Y⁻ Lⁿ C₃
there are wild animals which many. make like they

95 †^r L^ʔ C^{no} Ĉ Ğⁿ CŶⁱ T̄₃.
three classifier stay here snare game finish.

C₃ †^r L^ʔ S^u ɔ₁₁ ɔ₁ J^ʔ L_o.
they three classifier first go buy food come

Ğ^{nc}. Yⁿ 'C^u Yⁿ L^ʔ C^{no} CŶ-
completed. one day one classifier stay house

Y⁻ J^ʔ. 'C^u T_v CŶⁿ T^u Ĩ^u Y⁻ Ğ^ʔ Yⁿ C^{no} CŶ-
make food. day first ditch clearer stay house

Y⁻ J^ʔ. C₃ Y⁻ L^ʔ ɔ₁₁ Ğⁿ CŶⁱ
make food. they two classifier go snare game

100 L₄. T^u Ĩ^u Ğ₃ Yⁿ Y⁻ J^ʔ T̄^{nc} T̄₃, ɔ₁₁
gone. ditch clearer make food ready finish, go

Ĩ^u ɳ_n, Ĩ^u Y⁻ Ğⁱ T̄^{nc} T̄₃, ɔ⁻ L^ʔ
call said, I make breakfast ready finish, you two

L_o Cⁿ V⁻ T^u. Λ₄ ʒ₃ C^{no} V_v
come eat food exclamation. Yeu-rang situated at

L^u ʒⁿ Yⁿ L^u Y⁻ †^r 'Ĉ. Λ₄ ʒ₃ ɳ_n,
the forest that the cliff heard. Yeu-rang said,

L_o T̄₃. C^{no} Yⁿ CŶ₄ ɔ₁ T⁻ Λ₄ ʒ₃ T⁻
come finish. in a short time only Yeu-rang come

105 T̄₃. Λ₄ ʒ₃ Ĩ^o Δ^o ɔ⁻ Yⁿ ʒ₃ Δⁿ,
finish. Yeu-rang back of neck have one line hair,

Lⁿ ɳⁿ ɔ⁻ Y⁻ T_v J^u S₃ S₃ Cⁿ Y⁻ T₃
head have two classifier horn like water buffalo

T⁻ Ğ^{nc} J^ʔ Cⁿ Ĩ^u J^ʔ L₄ T̄₃. 'C^u Y⁻ J^ʔ
come take food eat all gone finish. day after

T^u CŶ₁₁ CŶ⁻ C^{no} CŶ- Y⁻ J^ʔ. C₃ Y⁻
drum maker stay house make food. they two

L^ʔ ɔ₁₁ Ğⁿ CŶⁱ L₄. T^u CŶⁿ CŶ⁻ Y⁻
classifier go snare game gone. drum maker make

110 J^ʔ T̄^{nc} T̄₃, ɔ₁₁ Ĩ^u ɳ_n, Ĩ^u Y⁻
food ready finish, go call said, I make

Γ', ^{nc}T̄ T̄, ɔ̄ L' L. C" V̄
breakfast ready finish, you two come eat food

T̄.
exclamation. Yeu-rang situated at the forest

Ÿ L' Y' t' 'C̄. Λ̄ 3̄ T̄, L.
that the cliff heard. Yeu-rang said, come

T̄. C" Y" C]̄ G. T̄ Λ̄ 3̄ T- T̄
finish. in a short time only Yeu-rang come finish.

115 Λ̄ 3̄ J̄ Δ̄ ɔ- Y" 3̄ Δ", L" Γ"
Yeu-rang back of neck have one line hair, head

ɔ- Y' T̄ J' S̄ S̄ C~ Y' T̄,
have two classifier horn like water buffalo,

L. Γ'nc J' C" I' J' L̄ T̄.
come take food eat all gone finish.

t. 'C' J̄ t' 'C' T̄, T' 'ɔ" J̄
reach day was third day finish, Miao lad who

C" T" T' Tnc C" C]̄ Y' J'. C̄ Y'
eat get very stay house make food. he make

120 L̄ C̄ T̄ ɔ̄ C̄ T̄ Δ̄ L. J̄nc
same time he then went cut bamboo come wove

Y' J' L̄. C̄ Y' T̄ T̄, Y' J'
basket same time. he make ready finish, basket

J̄nc T" T̄. C̄ ɔ̄ I' Y' C̄ Y' L'
wove get finish. he go call they two classifier

L. C" V̄. T'" J̄ C̄ I' Y' Ÿ, Λ̄ 3̄
come eat food. when that he call that, Yeu-rang

T" T̄, L. T̄. C" Y" C]̄ G. T̄,
reply said, come finish. in a short time only,

125 Λ̄ 3̄ T̄ T- T̄. Λ̄ 3̄ L' L̄ Γ" S̄ S̄
Yeu-rang out come finish. Yeu-rang the head like

Y" T̄ C~ Y' T̄, L' T' Δ̄ ɔ- Y"
one classifier water buffalo, the neck have one

3̄ t", T- V_u T^u 'ɔ" C^{no}. Y⁻
line mane, come where Miao lad situated. make

Lⁿ T^u 'ɔ" T^o ɟ_u C₃ T- t_o. C₃ CT_o.
like Miao lad wait that he come reach. he with

Λ_ε 3̄ Tⁿ CT_u. Λ_ε 3̄ Δ'_n Y⁻ Yⁿ
Yeu-rang fight. Yeu-rang change make one

130 T^u Jⁿ ɟ̄ ɟ'" T-. T^u 'ɔ" Δ'_n Y⁻
classifier centipede come. Miao lad change make

Yⁿ T^u Y⁻ L" ɟ' Ā CT_o ɟ_u ɛ'_{no}.
one classifier cockerel want with go pick up.

Λ_ε 3̄ T_u Δ'_n Y⁻ Yⁿ T^u Δ̄^o
Yeu-rang then change make one classifier eagle

Λ̄^o L_o Ā T- ɟ⁻ T⁻ ɟ'. T^u 'ɔ"
fly come want come take the cockerel. Miao lad

T_u Δ'_n Y⁻ T^ɔ C^ɔ L_o CT_u Δ̄^o. Λ_ε 3̄
then change make person come hit eagle. Yeu-rang

135 T_u Δ'_n Y⁻ Yⁿ L^u L^{nc} Λ̄^o
then change make one classifier sparrow-hawk fly

T" J" CT^u L_ε. T^u 'ɔ" C_u T" Y⁻ J⁻, T^u
to sky gone. Miao lad look to upward, the

L^{nc} Λ̄^o L_o Ā Δ^ε C₃. T^u 'ɔ"
sparrow-hawk fly come want peck him. Miao lad

T^o ɟ_u C₃ Λ̄^o L_o Δ⁻ Jⁿ Tⁿ, C₃ ɟ⁻
wait that he flew come go to below, he take

C₃ L^u Y⁻ ɟ' ɟ_u C₃ J^{nc} Ȳⁿ L_o ɛ'^ɔ
his the basket which he wove that come pen

140 T^u L^{nc} ɛ'_{no}.
the sparrow-hawk so it is.

T^u ɟ' ɛ^ɔ Y" CT_o. T^u CT_u CT⁻ L_o T_ɔ T^u 'ɔ"
ditch clearer with drum maker come finish Miao lad

CT_o C₃ Y⁻ L^ɔ ɟ_n, ɟ_n Y⁻
with them two classifier said, you two

- L^b ɔ_n CT_n ㄟ^{ns} Δ⁻ Y⁻ Vⁿ L_o, Jⁿ
classifier go buy wine go to Chinese come, we
- ㄟⁿ L^{nc} L_o Ct_{..} Λ_ε 3^ɛ C^{no}
roast sparrow-hawk come relish. Yeu-rang situated
- 145 L^v CΔ^o Y⁻ J['] 'C̄_o Λ_ε 3^ɛ ɾ_n, ɔ_n t^r
the inside basket hear. Yeu-rang said, you three
- L^b J^{'-} ㄟⁿ ㄟ^u Cⁿ Ct_{..} ㄟ^{ns}
classifier do not roast me eat relish wine
- Tⁿ. ɔ_n t^r L^b ㄟ^o ㄟ^u S^ɛ, ㄟ^u
at all. you three classifier free me away, I
- ɔ₋ t^r L^b Ct['], ㄟ^u ɔ⁻ T^{'''} ɔ_n
have three classifier daughters, I give for you
- t^r L^b. C_ɔ t^r L^b ɾ_n, ㄟ_ɔ
three classifier. they three classifier said, your
- 150 C] - C^{no} J['] T^ɔ, ㄟ_ɔ ɔ⁻ T^u
house situated place where, you give the
- t_ε Ct^b Y⁻ J^r. Λ_ε 3^ɛ ɾ_n, ㄟ^u C] - C^{no}
assurance what. Yeu-rang said, my house situated
- L^v Y⁻ t⁻ Jⁿ Tⁿ, L^v Jⁿ Ct^ɛ Y⁻ 3^u Jⁿ Tⁿ. ɔ_n
the cliff yonder, the middle forest yonder. you
- T_o, ㄟ_{..} ㄟ[̄] ㄟ_u ɔ_n Ct_n L^v Jⁿ Ct^ɛ
come, only want that you strike the middle
- Y⁻ t⁻, ㄟ^u Y⁻ Δⁿ t_ε J^{'b} T_ɛ. C_ɔ t^r
cliff, my door able open finish. they three
- 155 L^b ㄟ_u ɾ_n, T^{'''} T_ɔ Jⁿ T⁻ Δ⁻ ㄟ_ɔ
classifier then said, when we come go to your
- C] -. Λ_ε 3^ɛ ɾ_n, ɔ_n T^{'''} T_ɔ T⁻ 3ⁿ T^{'''} T_ɔ.
house. Yeu-rang said, you when come good when.
- ɾ_n T_ɛ C_ɔ t^r L^b ㄟ^o Λ_ε 3^ɛ
said finish they three classifier free Yeu-rang
- S^ɛ T_ɛ, Λ_ε 3^ɛ L_ε.
away finish, Yeu-rang gone.

- Y⁻ J^b C₃ t^r L^b ɔ₁₁ C₁ E J₀
 after they three classifier go look. only see
- 160 Y⁻ t⁻ E_n CA_{nc} CA_s T⁻ C₃ t^u Tⁿ T^u Ė
 cliff thus very smooth alone. they not get way
 Y⁻ E^o. C₃ t^r L^b ɔ₁₁ CṪ CT^u
 do anything. they three classifier go fell tree
 L₀ Y⁻ 'Ċ. t^r L^b T^u t^r
 come make crossbows. three classifier get three
 T_u 'Ċ t^r T^o V₀ Y⁻
 classifier crossbows three quivers arrow. make
 3^u T₃ t^r L^b Tⁿ CT₀ ɔ₁₁ ɔ₁₁
 good finish, three classifier together go. go
- 165 t₀ L^u J^o t⁻ T^u 'ɔ^u E^o J₀ T^u
 reach the bottom cliff. Miao lad cause ditch
 I' E^o Y^u S^u J̇ ɔ₁₁ T^u I' E^o Y^u J̇ Yⁿ
 clearer first shoot go. ditch clearer shoot one
 'Ċ ɔ₁₁ T^u V₀ ɔ₁₁ J̇ T^u L^u Y⁻ t⁻,
 crossbow go. the arrow go shoot to the cliff,
 J^u L₀ L₄ T_u E^o J₀ T^u CT₁₁ CT⁻ J̇ ɔ₁₁
 fall come gone. then cause drum maker shoot go.
 T^u CT^u CT⁻ J̇ ɔ₁₁ L₁ Y⁻ Lⁿ J_u T^u
 drum maker shoot go, did do like that ditch
- 170 I' E^o Y^u J^{nc} E_{no}. Ċ Ċ T^u 'ɔ^u J̇ Yⁿ
 clearer his so it is. now Miao lad shoot one
 'Ċ ɔ₁₁ J̇ ɔ₁₁ T^u L^u Y⁻ t⁻. L^u Y⁻ t⁻
 crossbow go. shoot go to the cliff. the cliff
 J^u Yⁿ Δ⁻ L₀ L₄ T^o CA^{'o} L₄ C₃ t^u t^r
 fall one slab come gone, make hole. they three
 L^b J_u ɔ₁₁ T₃ T^u I' E^o Y⁻ I', CTⁿ,
 classifier go in finish. ditch clearer go ahead,
 T^u CT₁₁ CT⁻ t^o Y⁻ J^b, T^u 'ɔ^u T⁻ Y⁻ J^b
 drum maker follow after, Miao lad come after

175 CT₁₁ $\hat{\Delta}$. \hat{Y} J_v $\Lambda\zeta 3^{\delta}$ D_n $\hat{\Delta}$ $\text{C}\Delta^u$ $\text{T}^- \text{T}_{nc}^{\sim}$
 hit dogs. but Yeu-rang plural dogs fierce very.

$\text{T}^u \text{D}''$ T^- $\text{Y}^- \text{J}^b$ Y^n T_- J_v Y^n T_v
 Miao lad come after one step is one classifier

$\hat{\Delta}$.
 dog.

Y^- T''' J_v D_{11} $\text{t}_o,$ D_{11} t_{11} $\text{T}_{\delta},$ $\Lambda\zeta 3^{\delta}$
 make when that go reach, go sit finish, Yeu-rang

T^n C° $\text{C}\text{J}-$ $\Lambda\zeta 3^{\delta}$ t^r L^b
 not situated house. Yeu-rang three classifier

180 Ct' , C° $\text{C}\text{J}-$ T^- $\text{C}_s \text{t}''$ D_{11} 3_{11}
 daughters situated house only. they went sat

T° T° $\text{Y}^n \text{C}\text{J}_{\zeta}$ T^- $\Lambda\zeta 3^{\delta}$ L_o
 wait. wait a little while only, Yeu-rang come

CC_{n11} T_{δ} $\Lambda\zeta 3^{\delta}$ $\text{T}_n,$ J^u t^r L^b
 arrive finish. Yeu-rang said, my three classifier

V'' \hat{Y} Δ^- , C'_{nc} J^u Δ^- $\text{Ct}-$ $\text{L}_o,$
 sons-in-law very tired, bring my the fan come,

J^u $\text{Ct}-$ J^u t^r L^b \hat{V} $\Lambda\zeta 3^{\delta}$
 I fan my three classifier sons-in-law. Yeu-rang

185 T^n Ct' , C'_{nc} $\Lambda\zeta 3^{\delta}$ Δ^- $\text{Ct}-$ L_o T'''
 the daughters bring Yeu-rang the fan come for

$\Lambda\zeta 3^{\delta}$ $\Lambda\zeta 3^{\delta}$ $\text{Ct}-$ t^r $\text{Ct}-$ $\Lambda\zeta 3^{\delta}$ $\text{Ct}-$
 Yeu-rang. Yeu-rang fan three fans. Yeu-rang fan

$\text{C}_s \text{t}''$ t^r L^b T_{ζ} L_{ζ} T_{δ} L^u $\text{Y}^- \text{t}^r$
 them three classifier out gone finish. the cliff

T_v C_n $\text{C}\Delta_{nc}$ $\text{C}\Delta_{\delta}$ C° .
 then thus very smooth completed.

Y^- L^n $\text{C}_s \text{t}''$ S^r $\text{L}_o,$ L_o Δ^- $\text{C}_s \text{t}''$
 make like they return come, come go to their

190 J' C'_{nc} J_v C° L_o Y^- L^n J_v $\Lambda\zeta 3^{\delta}$
 place that live. come make like that Yeu-rang

Δ⁻ C⁺ 3^δ 3. Y⁻ Yⁿ Δ⁻ C⁺. T_u
the fan pattern make one classifier fan. then

Λ̄ D_u Δ⁻ Λ_ε 3^δ C₃ C⁺. D_u †. L^u
want go go to Yeu-rang his house. go reach the

Y⁻ †^u Ẏ T_δ. L^u Y⁻ †^u Ẏ Y⁻ Lⁿ
cliff that finish. the cliff that make like

D_u D^u T^u C^{Tⁿ}, Tⁿ D⁻ C^{'^{nc}} D_u. T^u 'D^u"
that occasion before, not have place go. Miao lad

195 D_u Ẏ T_u T_u D_u. T^u I' C⁺ Y^u S^u
who very strong then cause ditch clearer first

D_u Ḋ. Ẏ V^{nc} T^u I' C⁺ Y^u Ḋ D_u, T^u
go shoot. but ditch clearer shoot go, ditch

I' C⁺ Y^u T^u V_o. L^u D^u J^u L_o. L_ε. T_u
clearer the arrow simply fell come gone. then

D_u. T^u C^{T_u} C^{T⁻} D_u Ḋ. T^u C^{T_u} C^{T⁻} Ḋ D_u,
cause drum maker go shoot. drum maker shoot go,

L_u Y⁻ Lⁿ D_u T^u I' C⁺ Y^u C_{no}. T^u 'D^u"
did do like that ditch clearer so it is. Miao lad

200 D_u Ḋ, T^u Yⁿ 'Ċ D_u, Ḋ L^u Y⁻ †^u
go shoot, sent one crossbow go, shoot the cliff

Δ'δ Yⁿ Δ⁻ L_o. L_ε. T^u 'D^u" D_u.
crack open one slab come gone. Miao lad cause

T^u I' C⁺ Y^u I['], C^{Tⁿ}, T^u C^{T_u} C^{T⁻} †^o Y⁻ J['],
ditch clearer go ahead, drum maker follow after,

T^u 'D^u" C_{Enu} Y⁻ J['] D_u. D_u †. T_δ.
Miao lad arrive after go. go reach finish.

Λ_ε 3^δ Tⁿ C⁺, C^{'^{nc}} Λ_ε 3^δ Δ⁻ C⁺
Yeu-rang the daughters take Yeu-rang the fan

205 L_o T^u C₃ †^u C⁺. C₃ †^u T^u T_δ, C₃ †^u D⁻
come for them fan. they get finish, they take

C₃ †^u Δ⁻ Ẏ L_o L̇ S^δ. Λ_ε 3^δ
their the one that come exchange away. Yeu-rang

S^r L_o T_ɕ. Λ_ɕ ʒ^ɕ ɲ_n, ɟ̊ t^r
return come finish, Yeu-rang said, my three

L^ɔ V̊ C_ɕ C_ɕ C_ɕ. ɟ̊ t^r
classifier sons-in-law arrive early. my three

L^ɔ V̊ Y̊ Δ^r. T_ɕ, C_ɕ^r_ɕ
classifier sons-in-law very tired finish, bring

210 ɟ̊ Δ^r C_ɕ- L_o ɟ̊ C_ɕ- ɟ̊ t^r L^ɔ
my the fan come, I fan my three classifier

V̊. Λ_ɕ ʒ^ɕ Tⁿ C_ɕ'_ɕ, C_ɕ^r_ɕ Δ^r C_ɕ-
sons-in-law. Yeu-rang the daughters take the fan

T^ɕ Λ_ɕ ʒ^ɕ. Λ_ɕ ʒ^ɕ C_ɕ^r_ɕ C_ɕ t^r
for Yeu-rang. Yeu-rang take fan them three

L^ɔ. Y̊ V^ɕ C_ɕ- Tⁿ L_ɕ T_ɕ. C_ɕ t^r
classifier. but fan not gone finish. they three

L^ɔ T_ɕ ɲ_n, ɟ̊ⁿ Y^r Λ_ɕ Y̊
classifier then said, our father-in-law very

215 Δ^r, ɟ̊ⁿ t^r L^ɔ T_ɕ C_ɕ- ɟ̊ⁿ Y^r
tired, we three classifier then fan our father-

Λ_ɕ. C_ɕ t^r L^ɔ C_ɕ^r_ɕ Λ_ɕ ʒ^ɕ Δ^r
in-law. they three classifier take Yeu-rang the

C_ɕ- ɟ̊_ɕ C_ɕ t^ɕ ɟ̊_ɕ L_o C_ɕ- Λ_ɕ ʒ^ɕ. ɟ̊^r
fan which they exchange come fan Yeu-rang. take

Λ_ɕ ʒ^ɕ C_ɕ- T_ɕ L_ɕ T_ɕ. Y^r Lⁿ C̄ C̄ⁿ
Yeu-rang fan out gone finish. make like now

Λ_ɕ ʒ^ɕ t^r ʒ^ɕ T^ɕ S_o C_ɕ t^ɕ ɟ̊^ɕ. T_ɕ T^ɕ
Yeu-rang everything all reckon theirs. also get

220 Λ_ɕ ʒ^ɕ t^r L^ɔ C_ɕ'_ɕ, T_ɕ.
Yeu-rang three classifier daughters finish.